



Le Quotidien

Statistique Canada

Le jeudi 12 octobre 2000

Pour être diffusé à 8 h 30

COMMUNIQUÉS PRINCIPAUX

- **Le point sur la population active: nouvelles embauches et cessations d'emploi permanentes, 1999** 2
 Les Canadiens de la région de l'Atlantique trouvaient, perdaient ou quittaient un emploi ou démarraient leur entreprise à un taux plus élevé en 1999 que dans les autres régions du pays, selon les nouvelles données de l'Enquête sur la population active. L'Ontario et la Colombie-Britannique affichaient les plus faibles taux parmi les provinces.

AUTRES COMMUNIQUÉS

- Gestion des déchets, 1998 5
- Huiles et corps gras, août 2000 5
- Statistiques des transports en Amérique du Nord 5

NOUVEAUX PRODUITS

7


COMMUNIQUÉS PRINCIPAUX

Le point sur la population active: nouvelles embauches et cessations d'emploi permanentes

1999

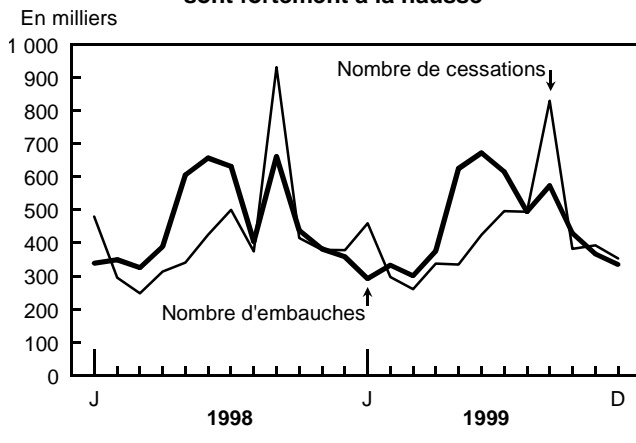
Les Canadiens de la région de l'Atlantique trouvaient, perdaient ou quittaient un emploi ou démarraient leur entreprise à un taux plus élevé en 1999 que dans les autres régions du pays, selon les nouvelles données de l'Enquête sur la population active. L'Ontario et la Colombie-Britannique affichaient les plus faibles taux parmi les provinces.

Outre l'emplacement, la mesure dans laquelle les personnes trouvent, perdent ou quittent un emploi ou démarrent leur entreprise varie aussi selon l'âge, le niveau de scolarité et la branche d'activité.

Les jeunes semblent donner le ton au dynamisme du marché du travail. La fréquence à laquelle les jeunes (15 à 24 ans) changent d'emploi était beaucoup plus importante que celle observée chez les adultes de 25 à 54 ans ou chez les travailleurs plus âgés (55 ans et plus).

De plus, les personnes plus scolarisées ont tendance à changer d'emploi un peu moins souvent. Les titulaires d'un diplôme universitaire étaient moins susceptibles d'être mis à pied que les personnes ayant un diplôme d'études secondaires ou moins. D'autre part, la stabilité d'emploi était relativement faible dans l'hébergement et les services de restauration, dans le commerce de détail, ainsi que dans la construction.

Le nombre d'embauches augmente en été, alors qu'en septembre les cessations d'emploi sont fortement à la hausse



Note aux lecteurs

Le présent communiqué est fondé sur les articles du numéro du troisième trimestre de la publication Le point sur la population active, publiée aujourd'hui. On y trouve un aperçu des données de l'Enquête sur la population active (EPA) de Statistique Canada relatives aux nouvelles embauches et aux cessations d'emploi permanentes. Ces données nous permettent de mieux comprendre le degré auquel les personnes changent d'emploi.

Des questions utilisées afin de déterminer le niveau des nouvelles embauches et des cessations d'emploi permanentes au Canada ont été intégrées à l'EPA en janvier 1998.

Chaque mois, l'EPA détermine la situation vis-à-vis de l'activité de chaque personne durant la semaine de référence (habituellement la semaine où tombe le 15^e jour du mois). Les personnes nouvellement embauchées sont celles qui ont commencé un nouvel emploi ou démarré une nouvelle entreprise entre la fin de la semaine de référence précédente de l'EPA et la fin de la semaine de référence actuelle.

La situation des personnes ayant cessé d'occuper un emploi ou d'exploiter leur entreprise entre le début de la période de référence précédente et le début de la période de référence actuelle est considérée comme une cessation d'emploi permanente. Il est possible que la situation d'une même personne soit assimilée à une nouvelle embauche et à une cessation d'emploi permanente dans la même période de référence.

Puisque Le point sur la population active fusionnera avec L'emploi et le revenu en perspective (75-001-XPF ou 75-001-XIF), ce numéro marque la dernière édition du Point sur la population active.

Même la période de l'année influe sur les chiffres, surtout à cause du roulement chez les jeunes. Septembre est le mois le plus dynamique, alors que les étudiants quittent leur emploi d'été et que certains emplois saisonniers arrivent à terme. Cependant, le nombre d'embauches est supérieur au nombre de cessations d'emploi au début de l'été.

En 1999, on dénombrait un peu plus de 5,4 millions de personnes nouvellement embauchées, qui représentaient 28 % du nombre total d'emplois occupés par des travailleurs et des propriétaires d'entreprise au cours de l'année (en excluant l'emploi ou l'entreprise secondaire).

De plus, on estime qu'il y a eu 5,1 millions de cessations d'emplois permanentes (démissions ou mises à pied permanentes), ce qui représente 26 % du nombre total d'emplois occupés ou d'entreprises à son compte au cours de l'année. De ces cessations d'emploi, 55 % étaient dues à des démissions.

La fréquence des changements d'emploi varie d'une province à l'autre

La fréquence à laquelle les personnes trouvent, perdent ou quittent un emploi varie grandement d'une province à l'autre. Les taux d'embauche et de cessation d'emploi sont en effet relativement élevés dans certaines provinces et faibles dans d'autres.

En 1999, le plus important roulement de la main-d'oeuvre a été observé à Terre-Neuve et à l'Île-du-Prince-Édouard, où 45 % des emplois étaient occupés par une personne nouvellement embauchée ou venant tout juste de lancer son entreprise. L'Île-du-Prince-Édouard affichait également le taux le plus élevé de cessation d'emploi, soit 45 %, suivie de Terre-Neuve (41 %).

Par contre, la main-d'oeuvre de l'Ontario et de la Colombie-Britannique était beaucoup plus stable. Il y a eu 1,8 million de nouvelles embauches en Ontario l'an dernier, mais elles représentaient seulement 25 % de tous les emplois occupés ou de toutes les entreprises à son compte au cours de l'année. Ce taux, le plus faible de toutes les provinces, équivaut à peu près à la moitié de celui enregistré à Terre-Neuve. On estime qu'il y a eu 1,7 million de cessations d'emploi en Ontario, soit un taux de 23 %, également le plus faible au pays.

En Colombie-Britannique, il y a eu 638 000 nouvelles embauches, soit un taux de 25 %, et 609 000 cessations d'emploi permanentes, soit un taux de 24 %.

Dans une certaine mesure, les taux élevés d'embauche et de cessation d'emploi dans les quatre provinces de l'Atlantique peuvent s'expliquer par le caractère incertain du travail dans cette région. Comme l'emploi tend davantage à y être temporaire, les travailleurs semblent compenser en changeant d'emploi plus fréquemment.

Il existe un lien étroit entre l'ampleur du phénomène du travail temporaire et les taux d'embauche et de cessation d'emploi dans les provinces de l'Atlantique. À Terre-Neuve, où ces taux sont élevés, on estime que 28 % des employés occupent un emploi temporaire.

Taux et nombre d'embauches et de cessations selon la province 1999

	Taux d'embauche	Taux de cessation	Nombre d'embauches	Nombre de cessations
	%		en milliers	
Canada	27,6	25,8	5 412,1	5 061,1
Terre-Neuve	45,5	41,0	160,1	144,3
Île-du-Prince-Édouard	44,5	44,7	45,3	45,3
Nouvelle-Écosse	34,8	31,5	212,7	192,4
Nouveau-Brunswick	35,7	37,3	177,5	185,5
Québec	28,1	24,9	1 291,2	1 143,4
Ontario	24,6	23,2	1 818,5	1 711,2
Manitoba	26,9	25,6	197,4	187,5
Saskatchewan	29,7	26,9	200,0	181,0
Alberta	30,6	30,1	672,1	661,5
Colombie-Britannique	25,5	24,3	637,5	608,9

Les jeunes donnent le ton au dynamisme du marché du travail

Les taux d'embauche et de cessation d'emploi des jeunes sont relativement élevés.

En 1999, environ 2,6 millions d'embauches chez les jeunes âgés de 15 à 24 ans, portant le taux d'embauche à 55 %, soit presque le double de la moyenne nationale, qui se situait à 28 %.

De même, il y a eu 2,2 millions de cessations d'emploi permanentes chez les jeunes en 1999, pour un taux de 47 %, soit encore une fois presque le double de la moyenne nationale (26 %).

Par contre, le taux d'embauche chez les travailleurs du groupe d'âge principal (25 à 54 ans) s'établissait à environ 20 % en 1999, tandis que le taux de cessation d'emploi ne s'élevait qu'à 19 %. Ces taux étaient encore moins élevés chez les travailleurs âgés de 55 ans et plus.

Règle générale, les individus de ces groupes d'âge respectifs sont à des stades différents de leur carrière. Les jeunes changent habituellement d'emploi plus souvent puisqu'ils font leur entrée sur le marché du travail. Les personnes du groupe d'âge principal ont tendance à occuper leur emploi ou à garder leur entreprise plus longtemps.

D'autre part, une plus grande partie des travailleurs de 55 ans et plus se préparent à la retraite, quoique certains d'entre eux puissent, par exemple, opter pour une semi-retraite et commencer un nouvel emploi ou démarrer une entreprise.

Taux et nombre d'embauches et cessations, selon l'âge et le sexe 1999

	Taux d'embauche %	Taux de cessation	Nombre d'embauches en milliers	Nombre de cessations
Les deux sexes				
15 ans et plus	27,6	25,8	5 412,1	5 061,1
15 à 24 ans	55,0	46,7	2 558,1	2 173,5
25 à 54 ans	19,8	19,0	2 642,1	2 542,4
55 ans et plus	13,0	21,2	211,9	345,1
Hommes				
15 ans et plus	27,8	26,0	2 937,1	2 742,6
15 à 24 ans	57,0	48,6	1 387,4	1 183,2
25 à 54 ans	19,8	18,9	1 413,6	1 353,3
55 ans et plus	13,8	20,9	136,0	206,1
Femmes				
15 ans et plus	27,3	25,6	2 475,0	2 318,5
15 à 24 ans	52,8	44,7	1 170,7	990,4
25 à 54 ans	19,8	19,1	1 228,5	1 189,1
55 ans et plus	11,8	21,6	75,9	139,0

Important nombre d'embauches dans le commerce et la fabrication

C'est dans le commerce de gros et de détail ainsi que dans la fabrication qu'il y a eu le plus grand nombre d'embauches en 1999. En fait, 40 % des nouvelles embauches au Canada l'an dernier étaient attribuables à ces deux secteurs ainsi qu'à la branche de l'hébergement et des services de restauration.

Le taux d'embauche dans l'hébergement et les services de restauration s'élevait à 42 % en 1999, soit bien au-dessus de la moyenne de 28 % pour toutes les branches d'activité. L'embauche dans cette branche d'activité tend à augmenter au cours de la période estivale, alors que les restaurants, les hôtels et les motels se préparent à faire face à la demande des vacanciers.

Les taux d'embauche de 38 % dans la construction et de 30 % dans le commerce de détail étaient également au-dessus de la moyenne. Cependant, le taux d'embauche dans le secteur de la fabrication l'an dernier se situait sous la moyenne, à 24 %.

La branche des arts, des spectacles et des loisirs obtenait le taux d'embauche le plus élevé l'an dernier,

soit 47 %. La plupart des embauches supplémentaires de cette branche d'activité surviennent dans les camps de vacances, les piscines, les terrains de golf et les autres aménagements sportifs où l'emploi augmente abruptement au cours de l'été, particulièrement pour les jeunes.

Taux et nombre d'embauches selon le secteur 1999

	Taux d'embauche %	Nombre d'embauches en milliers
Tous les secteurs	27,6	5 412,1
Agriculture, foresterie, pêche et chasse	35,6	273,8
Extraction minière et extraction de pétrole et de gaz	23,9	54,9
Services publics	12,6	17,1
Construction	37,8	451,1
Fabrication	23,9	664,5
Commerce de gros	23,1	134,2
Commerce de détail	29,6	754,3
Transport et entreposage	23,1	214,7
Industrie de l'information et industrie culturelle	22,5	110,9
Finance et assurances	15,5	109,9
Services immobiliers et services de location et de location à bail	20,4	65,5
Services professionnels, scientifiques et techniques	21,7	244,1
Services administratifs, services de soutien, services de gestion des déchets et services d'assainissement	44,2	363,2
Services d'enseignement	20,1	249,3
Soins de santé et assistance sociale	18,2	324,9
Arts, spectacles et loisirs	46,5	197,2
Hébergement et services de restauration	41,7	647,7
Autres services, sauf les administrations publiques	32,3	339,7
Administrations publiques	20,6	194,8

La publication *Le point sur la population active: nouvelles embauches et cessations d'emploi permanentes* (71-005-XPB, 29 \$ / 96 \$) est maintenant en vente. Voir *Pour commander les produits*.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Martin Tabi au (613) 951-5269, Division de la statistique du travail. Télécopieur: (613) 951-2869. ■

AUTRES COMMUNIQUÉS

Gestion des déchets

1998

Le rapport intitulé *L'Enquête de l'industrie de la gestion des déchets - Secteurs des entreprises et des administrations publiques, 1998* est maintenant disponible. Il fournit de l'information sur les quantités de déchets qui ont été éliminés dans les sites d'enfouissement et les incinérateurs gérés par les administrations publiques et les entreprises ainsi que les quantités de déchets produits et soustraits à l'élimination. Il contient en outre des statistiques sur la préparation des matériaux destinés au recyclage ou à la réutilisation, le fonctionnement des installations d'élimination telles que les sites d'enfouissement et les incinérateurs ainsi que les aspects portant sur les finances et l'emploi des administrations locales et des entreprises qui fournissent des services de gestion des déchets.

En 1998, les administrations publiques et les entreprises ont éliminé au total 20,8 millions de tonnes de déchets. La quantité totale en 1998 équivalait à environ 690 kilogrammes de déchets par Canadien, soit la même quantité qu'en 1996; ce chiffre a toutefois baissé de plus de 5 % par rapport à 1994.

Plus de 29 millions de tonnes de déchets provenant de toutes sources ont été produits en 1998, ce qui représentait 980 kilogrammes par habitant. De ces déchets, 30 % ont été soustraits à l'élimination. La production moyenne de déchets de source résidentielle a été de 330 kilogrammes par Canadien, dont 100 kilogrammes (ou 30 %) ont été soustraits à l'élimination par incinération ou par enfouissement.

Les dépenses d'exploitation des administrations municipales et autres organismes gouvernementaux ayant fourni des services de gestion des déchets ont totalisé 1,3 milliard de dollars en 1998. Les paiements effectués à des entreprises de gestion de déchets aux modalités de contrats représentaient environ 59 % de cette somme. Les administrations publiques interrogées affectaient 6 890 personnes aux activités associées aux services de gestion des déchets.

Les recettes d'exploitation des entreprises de l'industrie de la gestion des déchets ont totalisé 2,9 milliards de dollars en 1998, tandis que les dépenses d'exploitation se sont chiffrées à environ 2,5 milliards de dollars. De plus, ces entreprises ont investi plus de 319 millions de dollars en immobilisations et employaient plus de 20 000 personnes.

Le rapport *L'Enquête de l'industrie de la gestion des déchets - Secteurs des entreprises et des administrations publiques, 1998* (16F0023XIF, gratuit)

est maintenant offert dans le site Web de Statistique Canada (www.statcan.ca) sous *Produits et services*, puis *Publications téléchargeables (gratuites)*. Une version imprimée de ce rapport est aussi disponible sur demande moyennant certains frais.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agente d'information au (613) 951-0297 et demandez le responsable de l'Enquête de l'industrie de la gestion des déchets de 1998, Division des comptes et de la statistique de l'environnement. Télécopieur: (613) 951-0634. ■

Huiles et corps gras

Août 2000

Les fabricants d'huiles désodorisées de tout genre en ont produit 97 330 tonnes en août, en hausse de 13,5 % par rapport aux 85 758 tonnes produites en juillet. La production cumulative pour l'année est de 748 522 tonnes, en progression de 5,4 % comparativement aux 710 383 tonnes produites au cours de la même période en 1999.

Les ventes intérieures d'huile de margarine désodorisée se sont chiffrées à 9 811 tonnes, celles d'huile de friture désodorisée, à 24 759 tonnes et celles d'huile à salade désodorisée, à 30 810 tonnes en août.

Données stockées dans CANSIM: matrice 185.

Le numéro d'août 2000 de la publication *Huiles et corps gras* (32-006-XIB, 5 \$ / 47 \$) est maintenant en vente. Voir *Pour commander les produits*.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Peter Zylstra au (613) 951-3511 (zylspet@statcan.ca), Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie. ■

Statistiques des transports en Amérique du Nord

Statistique Canada, en collaboration avec des organismes statistiques et des ministères des États-Unis, du Mexique et du Canada, a terminé un nouveau rapport, *Statistiques des transports en Amérique du Nord*. Le rapport a été réalisé dans le cadre de l'Échange des statistiques des transports en Amérique du Nord, qui sert de tribune à l'amélioration des statistiques relatives aux transports dans ces trois pays.

Le transport est un lien crucial entre le Canada, les États-Unis, son plus grand partenaire commercial, et le nombre grandissant de couloirs commerciaux unit ces pays au Mexique. Ce rapport contient un ensemble exhaustif d'indicateurs statistiques sur l'utilisation, le rendement et les répercussions des transports en Amérique du Nord. On y trouve plus de 90 tableaux de données différents, assortis de chiffres, de cartes et de documents techniques approfondis décrivant les catégories de données et contenant des définitions pour chaque pays. Le rapport porte sur toute une gamme de sujets relatifs aux transports dans les trois pays, notamment le transport et l'économie, la sécurité, le commerce de marchandises, le transport de marchandises, les voyages des passagers, l'infrastructure, ainsi que l'énergie et l'environnement.

Ce rapport est considéré comme l'illustration d'un partenariat exemplaire relativement aux efforts visant à améliorer la comparabilité des statistiques sur le transport entre les trois partenaires de l'ALENA. Le document comprend des renseignements précieux sur le secteur des transports et sur les activités relatives

aux transports, qui devraient être utiles aux décideurs publics et privés en Amérique du Nord.

Statistique Canada a été l'un des organismes partenaires qui ont contribué à l'élaboration du rapport, qui a été coordonné par le U.S. Bureau of Transportation Statistics. Parmi d'autres organismes partenaires, mentionnons Transports Canada, le Secretaría de Comunicaciones y Transportes, l'Instituto Mexicano del Transporte et l'Instituto Nacional de Estadística Geografía e Informática (INEGI), et le U.S. Census Bureau.

La publication *Statistiques des transports en Amérique du Nord* (50-501-XIF) est maintenant accessible dans le site Web de Statistique Canada (www.statcan.ca), ainsi que dans celui des organismes participants mentionnés ci-dessus. Cette publication sera disponible sous peu en version papier (50-501-XPF). Voir *Pour commander les produits*.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Gilles Paré au (613) 951-2517 (paregil@statcan.ca), Division des transports. ■

NOUVEAUX PRODUITS

**Enquête de l'industrie de la gestion des déchets
- Secteurs des entreprises et des administrations
publiques, 1998**
Numéro au catalogue: 16F0023XIF
(Gratuit).

Huiles et corps gras, août 2000
Numéro au catalogue: 32-006-XIB (5\$/47\$).

Statistiques des transports en Amérique du Nord
Numéro au catalogue: 50-501-XIF
(Gratuit).

**Le point sur la population active: nouvelles
embauches et cessations d'emploi permanentes,**
vol. 4, n° 3
Numéro au catalogue: 71-005-XPB (29\$/96\$).

Emploi, gains et durée du travail, juillet 2000
Numéro au catalogue: 72-002-XPB (32\$/320\$).

**Les prix sont en dollars canadiens et n'incluent
pas les taxes de vente. Des frais de livraison
supplémentaires s'appliquent aux envois à
l'extérieur du Canada.**

Les numéros au catalogue se terminant par: -XIB ou
-XIF représentent la version électronique en vente sur
Internet, -XMB ou -XMF, la version micro-fiche, -XPB ou
-XPF, la version papier, -XDB, la version électronique
sur disquette et -XCB, la version électronique sur
CD-ROM.

Pour commander les produits

Pour commander les produits par téléphone:

Ayez en main: • Titre • Numéro au catalogue • Numéro de volume • Numéro de l'édition • Numéro de VISA ou de MasterCard.


Au Canada et aux États-Unis, composez:	1 800 267-6677
Pour les autres pays, composez:	1 613 951-7277
Pour envoyer votre commande par télécopieur:	1 877 287-4369
Pour un changement d'adresse ou pour connaître l'état de votre compte:	1 800 700-1033

Pour commander par la poste, écrivez à: Gestion de la circulation, Division de la diffusion, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.
Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du **Receveur général du Canada/Publications**. Au Canada, ajoutez 7 % de TPS
et la TVP en vigueur.

Pour commander par Internet: écrivez à order@statcan.ca ou téléchargez la version électronique en vous rendant au site Web
de Statistique Canada (www.statcan.ca), sous les rubriques *Produits et services*, *Publications téléchargeables*.

Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.

Catalogue 11-001F *Quotidien* 11 (210) (50) (00000001)



Le Quotidien

Statistique Canada

Le jeudi 9 juin 1997
Pour être diffusé à 8 h 30



PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

- **Transport urbain, 1996** 2
Malgré la pénurie associée aux services de transport urbain, les Canadiens y ont de moins en moins recouru. En 1996, les Canadiens ont effectué en moyenne quelque 46 déplacements au travail par semaine en transport urbain, soit le niveau le plus bas enregistré au cours des 25 dernières années.
- **Productivité, rémunération horaire et coût unitaire de la main-d'œuvre, 1996** 5
À l'appui de la croissance de l'industrie et des emplois, la hausse de la productivité des entreprises canadiennes en 1996 a été considérablement inférieure.

AUTRES COMMUNIQUÉS

Indice des offres d'emploi, mai 1997	10
Enquête sur les anticipations à court terme	10
Ajuste en termes réels, septembre-juin 1997	11
Production d'œufs, avril 1997	11

NOUVELLES PARUTIONS 12



Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001F.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10^e étage, section G, Ottawa, K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet, visitez notre site à l'adresse <http://www.statcan.ca>. Pour le recevoir par courrier électronique tous les matins, envoyez un message à listproc@statcan.ca. Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez: subscribe quotidien prénom et nom.

Rédactrice: Julie Bélanger (613) 951-1187, belajul@statcan.ca

Chef de la Diffusion officielle: Madeleine Simard (613) 951-1088, simamad@statcan.ca

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2000. Il est permis de citer la présente publication dans les journaux et les magazines ainsi qu'à la radio et à la télévision à condition d'en indiquer la source: Statistique Canada. Toute autre forme de reproduction est permise sous réserve de mention de la source, comme suit, dans chaque exemplaire: Statistique Canada, *Le Quotidien*, numéro 11-001F au catalogue, date et numéros de page.